



СЭЙДЖ

Код ОКП 94 3630

УТВЕРЖДЕН

Приказом Росздравнадзора от
_____ № _____



«УТВЕРЖДАЮ»

ЗАО «СЭЙДЖ»
Озтемел Грегори

Инструкция по применению

Цистостомические катетеры

Стерильные, для одноразового использования
Номера ссылок как указано ниже

Внимательно прочитайте инструкции
перед использованием!

121069, г. Москва,
ул. Малая Никитская, д.20./9, стр.2
тел.: (495) 234-39-45/46
(495) 795-03-60/61
факс: (495) 234-39-47
E-mail: satra@sage-medical.ru

ЭЛЕКТРОННАЯ КОПИЯ ОФОРМЛЕНА ЦЕНТРОМ ИСПЫТАНИЙ И РЕГИСТРАЦИИ МЕДИЦИНСКИХ ИЗДЕЛИЙ

ЗАО «Сэйдж»
ИНН 7731047367 КПП 770301001
Р/С № 40702810438100101012
в Вернадском отделении № 7970
г. Москвы Сбербанка России ОАО
К/С № 30101810400000000225 БИК 044525225
Код ОКВЭД 51.46 Код ОКПО 40271950

Описание

Комплекты для надлобкового дренирования RUSCH EasyCyst содержат компоненты следующего характера:

- Катетер для надлобкового дренирования, изготовленный из WIRUTHAN® (полиуретан), как правило, 50-65 см в длину с двумя черными отметками глубины: Ch.8,10,12,14,15 или 16 в диаметре с дистальной катушкой (*спиралью*), удерживающей мочевой пузырь, с дренажными отверстиями внутри катушечной (*спиральной*) петли; проксимальный переходник для стандартной дренажной сумки.
- Зажим или заглушка (*вилка, штепсель*).
- Разделяющая пункционная канюля для цистостомии 12 см в длину с защитной оболочкой или колпачком. У некоторых канюль имеется распорка.
- Проволочный проводник для замены или стилет для замены, соответствующие длине катетера.
- Разделяющая оболочка/расширяющий блок, разделяющая оболочка изготовлена из фторполимера, а расширитель из полиэтилена с дистальным наконечником, в котором имеется отверстие для проволочного проводника катетера или стилета (*зонда*).
- Пластырь для фиксации на коже.
- Дренажная сумка для мочи.

Указания

Системы для надлобкового дренирования RUSCH EasyCyst предназначены для повседневного дренирования мочевого пузыря.

Противопоказания

Геморрагический диатез, закупорка вен, варикозные вены, открытие или инфицированные раны на коже, расположенные слишком близко к месту пункции, асцит, любые перитониальная карцинома и карцинома нижней брюшной полости, карцинома мочевого пузыря и беременность.

ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТАЙТЕ ИНСТРУКЦИИ ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ!

Подготовка к использованию

Выньте все компоненты из стерильной упаковки, используя полностью стерильную технику. Место для пункции должно быть установлено, очищено и продезинфицировано общепринятыми способами.

Указания к использованию

Пункционные наборы EasyCyst

Проверьте, чтобы мочевой пузырь был ощутимо наполнен. Может потребоваться принудительное наполнение через уретру или диурез. Наполненность пузыря и его расположение можно также проверить через ультразвук.

Осуществите местную анестезию в том месте, куда будет произведена пункция. Сделайте небольшой надрез на коже над лонным сочленением. Удалите защитную оболочку или колпачок с пункционной канюли и вставьте катетер в первую (дистальную) отметку. Дистальный кончик катетера должен оказаться внутри дистального колпачка пункционной канюли. Смазка для катетера может облегчить его прохождение через иглу.

Сквозь надрез на коже вставляйте собранные иглу и катетер перпендикулярно брюшной стенке и продолжайте делать это до тех пор, пока не произойдет прокол мочевого пузыря. Подтверждение расположения в мочевом пузыре можно увидеть по потоку мочи.

Продвигайте катетер через пункционную канюлю, сохраняя пункционную канюлю в неподвижном состоянии до тех пор, пока вторая (проксимальная) отметка не войдет в канюлю. Это указывает на то, что катушка (спираль) мочевого пузыря полностью находится снаружи дистального конца пункционной канюли и в мочевом пузыре.

Сохраняя катетер в неподвижном состоянии, перемещайте пункционную канюлю над катетером, пока она не окажется за пределами места надреза.

Теперь пункционная канюля может быть удалена путем проталкивания крылышек канюли до тех пор, пока канюля не распределится вдоль ее центральной оси.

Осторожно выбросьте раздробленную канюлю таким же способом, как если бы это были зараженные иглы.

Прикрепите катетер к дренажной сумке при помощи предусмотренного зажима, если потребуется.

Зафиксируйте катетер на коже при помощи пластыря.

Наложите на место пункции стерильную повязку, используя полностью стерильную технику.

Наборы EasyCyst для замены

Снимите фиксирующий пластырь, приспособления или повязку с места, куда была сделана пункция.

Очистите и продезинфицируйте участок вокруг катетера, используя полностью стерильную технику.

Открыв обменный комплект с использованием полностью стерильной техники, размещайте проволочный проводник катетера или стилет (зонд) через находящийся надлобковый катетер до тех пор, пока кончик стилета или проволочный проводник катетера не окажутся в мочевом пузыре. Подтверждением этого станет прохождение отметки на стилете или проволочном проводнике катетера в воронку катетера.

Удалите катетер над стилетом/проволочным проводником, постоянно следя за тем, чтобы кончик стилета /проволочного проводника оставался в мочевом пузыре.

Выбросьте старый надлобковый катетер стандартным способом.

Подведите к питанию дистальный кончик нового катетера над выступающим концом стилет/проволочного проводника и протягивайте через место пункции в мочевой пузырь до тех пор, пока не станет видна черная отметка на наружной стороне воронки катетера. Это указывает на то, что кончик стилета/проволочного проводника катетера находится в кончике катетера.

Удалите стилет/проволочный проводник.

Нанесите новую стерильную повязку на место пункции, используя полностью стерильную технику.

Нанесите новый фиксирующий пластырь, чтобы закрепить катетер на поверхности кожи.

Соедините с новой дренажной сумкой.

Возможные осложнения

Раздражение мочевого пузыря, блокировка катетера из-за инкрустации, гематурия, операционные частицы и инфекционные заболевания являются документально подтвержденными осложнениями, которые типичны для надлобковой катетеризации в зависимости от пациента. Пациент должен находиться под повседневным контролем в соответствии с общепринятыми положениями, чтобы гарантировать проходимость катетера и катетер должен быть удален или заменен по прошествии определенного временного интервала, который устанавливается врачом или другим квалифицированным персоналом, которые знакомы с данными приборами и возможными осложнениями, характерными при размещении этих приборов.

Меры предосторожности

Надлобковые катетеры должны устанавливаться только врачами или другим квалифицированным медицинским персоналом, которые обучены и имеют опыт в технике установки и работе с оборудованием, которое обычно используется при установке данных приборов.

При размещении надлобковых катетеров никогда не пытайтесь вынуть катетер через пункционную канюлю. Скол скальпеля пункционной канюли может отрезать кончик катетера.

Представление

Каждый прибор поставляется в отдельной стерильной упаковке.

Стерильность катетера и компонентов гарантируется до тех пор, пока не вскрыта и не повреждена упаковка, но не дольше той даты, которая указана на ярлыке.

Данная продукция предназначена только для одноразового использования. Повторная стерилизация или повторное использование недопустимы.

Рекомендация к условиям хранения

Данная продукция должна храниться в оригинальной упаковке в сухой среде. Желательно избегать прямого попадания солнечных лучей или тепла.

Внимание: Федеральный закон запрещает врачам осуществлять продажу данного прибора (Только для США и Канады).





Код ОКП 94 3630

УТВЕРЖДЕН

Приказом Росздравнадзора от
_____ № _____



«УТВЕРЖДАЮ»

ЗАО «СЭЙДЖ»
Озтемел Грегори

Инструкция по применению

Нефростомические катетеры

Стерильные, для одноразового использования
Номера ссылок как указано ниже

Внимательно прочитайте инструкции
перед использованием!

121069, г. Москва,
ул. Малая Никитская, д.20./9, стр.2
тел.: (495) 234-39-45/46
(495) 795-03-60/61
факс: (495) 234-39-47

E-mail: satra@sage-medical.ru

ООО ЦИРМИ info@cirmi.ru www.goszdravnadzor.ru

ЗАО «Сэйдж»

ИНН 7731047367 КПП 770301001

Р/С № 40702810438100101012

в Вернадском отделении № 7970

г. Москвы Сбербанка России ОАО

К/С № 30101810400000000225 БИК 044525225

Код ОКВЭД 51.46 Код ОКПО 40271950

Описание

Все нефростомические катетеры RUSCH в основном состоят из стержня с 1 или 2 просветами с проксимальной воронкой. Диапазон размеров колеблется от 6 Ch до 26 Ch. Длина варьируется от 24 до 70 см. Некоторые катетеры могут иметь клапан наполнения и дистальный удерживающий баллон. Емкость и размер баллона указываются на воронке каждого отдельного катетера. Некоторые катетеры имеют черные отметки глубины и рентгенонепроницаемый наконечник. Для получения более подробной информации свяжитесь с эндоурологическим каталогом RUSCH.

Показания

Нефростомические катетеры RUSCH предназначены для повседневного чрескожного дренирования почки.

Противопоказания

Невылеченные или неизлечимые нарушения (расстройства), связанные с коагуляцией, туберкулез почки – это наиболее известные противопоказания для данной процедуры. Приспособленность каждого пациента индивидуально оценивается врачом терапевтом или другим квалифицированным медицинским персоналом.

Подготовка к использованию

Очистите и продезинфицируйте область, куда будет вводиться катетер, стандартными общепринятыми способами. Все компоненты катетера вынимаются из стерильной упаковки с использованием полностью стерильной техники.

Указания по использованию

Без съемной воронки:

При использовании катетеров с центральным отверстием, проволоочный проводник катетера размещается в почечной лоханке, например, через нефроскоп (in situ nephroscopy). Удалите нефроскоп. Продвигайте катетер над проволоочным проводником до тех пор, пока катетер не займет желаемое положение в почечной лоханке.

Цилиндрический катетер, закрытый в конце, проталкивается через нефроскоп до тех пор, пока катетер не займет желаемое положение в почечной лоханке. Подтвердите местоположение катетера стандартным радиографическим методом. В случае с баллонным катетером, накачайте его для того, чтобы зафиксировать катетер в почечной лоханке. Шприцы Люер или Люер Локк могут быть использованы для того, чтобы накачать баллон. Накачайте баллон стерильной водой. Емкость баллона указывается на воронке катетера или на ярлыке упаковки. Не перекачайте.

Примечание:

Мы рекомендуем проверять емкость баллона каждые 7-10 дней и корректировать её в случае необходимости.

Полностью спустите баллон при помощи шприца, убедившись в том, что катетер не сместился, и затем повторно заполните баллон до максимально разрешенного объема.

Удалите проволоочный проводник катетера, если используется.

Катетер может быть зафиксирован при помощи одного или нескольких нитей вокруг стержня проксимального катетера или при помощи ленты.

Повязка наносится на место пункции (прокола) стандартным способом.

Чтобы поменять катетер с центральным отверстием проволоочный проводник катетера сначала продвигается через катетер до тех пор, пока кончик проволоочного проводника катетера не окажется в почечной лоханке. В случае с баллонными катетерами баллон должен быть освобожден до того, как катетер будет удален. В зависимости от продукта используются шприцы Люер или Люер Локк. Чтобы удалить жидкость осторожно

отсосите ее из шприца. Интенсивное отсасывание может привести к образованию вакуумного коллапса, что может ухудшить процесс нормального дренирования. Старый катетер медленно удаляется и выбрасывается. Новый катетер располагается над проволочным проводником катетера.

Для получения более подробной информации проконсультируйтесь с местным представителем **RUSCH**.

Со съемной воронкой:

Пропускайте катетер через оболочку нефроскопа до тех пор, пока катетер не займет желаемое положение в почечной лоханке. Подтвердите местоположение катетера стандартным радиографическим методом.

Воронка катетера смещается для того, чтобы удалить оболочку нефроскопа.

Воронка соединяется с концом стержня катетера. Стержень и воронка прижимаются вместе (см. *чертеж*). В случае с баллонным катетером наполните его до тех пор, пока катетер не будет зафиксирован в почечной лоханке. Наконечник Люер или шприц Люер Локк могут использоваться для накачивания баллона. Заполните баллон стерильной водой. Емкость баллона указывается на воронке катетера или на упаковочном ярлыке. Не перекачайте.

Примечание:

Мы рекомендуем проверять емкость баллона каждые 7-10 дней и корректировать ее в случае необходимости.

Полностью освободите баллон при помощи шприца, убедившись в том, что катетер не сместился, и затем повторно заполните баллон до максимально разрешенного объема.

Удалите проволочный проводник катетера, если используется.

Проксимальный конец стержня катетера крепится к коже при помощи лейкопластыря.

На место ввода накладывается обычная повязка.

Чтобы поменять катетер с центральным отверстием проволочный проводник катетера сначала продвигается через находящийся катетер до тех пор, пока кончик проволочного проводника катетера не окажется в почечной лоханке. В случае с баллонными катетерами баллон должен быть освобожден до того, как катетер будет удален. В зависимости от продукта используются наконечник Люер или шприц Люер Локк. Чтобы удалить жидкость осторожно отсосите ее из шприца. Интенсивное отсасывание может привести к образованию вакуумного коллапса, что может ухудшить процесс нормального дренирования. Старый катетер медленно удаляется и выбрасывается. Новый катетер располагается над проволочным проводником.

Для получения более подробной информации проконсультируйтесь с местным представителем **RUSCH**.

Возможные осложнения

Если Вы столкнулись с трудностями при отсасывании жидкости из баллона при помощи шприца, что случается крайне редко, следует перерезать острыми ножницами ножку катетера с клапаном на месте раздвоения или пробить баллон согласно установленным правилам, описанным в медицинской литературе. В случае необходимости прокола баллона следует удалить все фрагменты с пациента.

Инфекция или раздражение – это наиболее известные осложнения, которые могут возникнуть при размещении катетера в верхнем мочевыводящем пути.

Меры предосторожности

Данные катетеры устанавливаются только опытными врачами или другим квалифицированным медицинским персоналом, которые обучены и имеют опыт в технике установки и работе с оборудованием, которое обычно используется при установке

данных приборов. В соответствии с принятыми положениями пациент должен находиться под повседневным контролем, чтобы гарантировать непрерывную проходимость катетера и его функционирование, а также катетер следует удалить или заменить по окончании определенного временного интервала.

Представление

Каждый прибор доставляется в отдельной стерильной упаковке.

Стерильность катетера и компонентов гарантируется до тех пор, пока не вскрыта и не повреждена упаковка, но не дольше той даты, которая указана на ярлыке.

Данная продукция предназначена только для одноразового использования. Повторная стерилизация или повторное использование недопустимы.

Рекомендации к условиям хранения

Данная продукция должна храниться в оригинальной упаковке в сухой среде. Желательно избегать прямого попадания солнечных лучей или тепла.

Текущий ассортимент катетеров для нефростомии RUSCH:

17 90 00 Катетер для нефростомии, изготовленный из SILKOMED®
(100% силикон)

17 90 05 Баллонный катетер для нефростомии, изготовленный из SILKOMED®
(100% силикон)

17 98 00 Катетер для почечной фистулы, изготовленный из SILKOMED®
(100% силикон)

34 03 00 Катетер для нефростомии, изготовленный из WIRUTHAN® (100% полиуретан)
со съемной воронкой

34 04 00 Баллонный катетер для нефростомии, изготовленный из SILKOMED®
(100% силикон)

34 04 01 Баллонный катетер для нефростомии, изготовленный из SILKOMED®
(100% силикон)

34 05 00 Баллонный катетер для нефростомии, изготовленный из SILKOMED®
(100% силикон) со съемной воронкой

34 05 02 Баллонный катетер для нефростомии, изготовленный из SILKOMED®
(100% силикон)

Внимание: Федеральный закон запрещает врачам осуществлять продажу данного прибора (Только для США и Канады).

Производитель:

Rusch, 34600 Камунтинг, Перак, Малайзия.







СЭИДЖ

Код ОКП 94 3630

УТВЕРЖДЕН

Приказом Росздравнадзора от
_____ № _____



«УТВЕРЖДАЮ»

ЗАО «СЭИДЖ»

Озтемел Грегори

«01» августа 2007 г.

Инструкция по применению

Мочеточниковые катетеры

**Внимательно прочитайте инструкции
перед использованием!**

**121069, г. Москва,
ул. Малая Никитская, д.20./9, стр.2
тел.: (495) 234-39-45/46
(495) 795-03-60/61
факс: (495) 234-39-47**

E-mail: satra@sae-medical.ru

ООО ЦИРМИ info@cirmi.ru www.goszdravnadzor.ru

ЗАО «Сэйдж»

ИНН 7731047367 КПП 770301001

Р/С № 40702810438100101012

в Вернадском отделении № 7970

г. Москвы Сбербанка России ОАО

К/С № 30101810400000000225 БИК 044525225

Код ОКВЭД 51.46 Код ОКПО 40271950

Описание

В основном все катетеры состоят из стержня с 2 или 3 просветами с проксимальной воронкой, клапаном наполнения и дистальным удерживающим баллоном. Емкость баллона – в мл и размер стержня в Ch или в миллиметрах (мм) указываются на воронке каждого отдельного катетера, а тип дистального наконечника может указываться на упаковочном ярлыке катетера и/или наружной картонной коробке. Диапазон размеров колеблется от 6 Ch до 30 Ch. Длина варьируется от 20 до 40 см.

Внимание:

Предварительно наполненный шприц предназначен только для того, чтобы наполнить баллон катетера, а не для инъекции!

Баллонный катетер RUSCH SympaCath из латекса, покрыт гидрогелем, который улучшает скольжение при увлажнении. Т.о. трение катетера с поверхностью минимизируется, чем и достигается комфорт для пациента.

Баллонный катетер RUSCH AquaFlate Brilliant из SILKOMED (100% силикон), предварительно заполненный шприц прилагается.

Баллонный катетер RUSCH AquaFlate Brilliant из латекса, покрыт гидрогелем, предварительно заполненный шприц прилагается.

Баллонный катетер RUSCH BRILLIANT из SILKOMED® (100% силикон).

Баллонный катетер RUSCH ProfiCath BRILLIANT из SILKOMED® (100% силикон) с профилированной ручкой.

Баллонный катетер RUSCH SSC-Cath из SILKOMED® (100% силикон) с серебряным покрытием.

Баллонный катетер RUSCH SL-Cath из SILKOLATEX* с серебряной пропиткой.

Баллонный катетер RUSCH SILASIL из латекса, с внутренним и внешним износостойким силиконовым покрытием.

Баллонный катетер RUSCH-GOLD* из SILKOLATEX*

Баллонный катетер RUSCH TUR из SILKOLATEX®, армированный.

Баллонный катетер RUSCH-X-RAY из SILKOLATEX®, рентгенонепроницаемый, белый.

Баллонный катетер RUSCH из SILKOLATEX®, полужесткий.

Баллонный катетер RUSCH из резины ROBUSTA, покрытый SILKOLATEX®, баллон изготовлен из SILKOLATEX®.

Баллонный катетер RUSCH из мягкой резины, покрыт SILKOLATEX®, баллон SILKOLATEX®.

Показания

Настоящие катетеры предназначены для повседневного дренирования мочевого пузыря или для повседневного послеоперационного дренажа или промывания мочевого пузыря.

Противопоказания

Там, где указано, некоторые изделия содержат латекс.

Внимание: Данные изделия содержат натуральный каучуковый латекс, который может стать причиной аллергических реакций!

Подготовка к использованию

Выньте катетер из упаковки, используя стерильную технику.

Визуально проверьте катетер на наличие механических повреждений.

Проверьте баллон до использования. После проверки баллон должен быть полностью пустым.

Для наполнения баллона используется только стерильная вода и предварительно наполненный шприц, который прилагается.

Указания по использованию

Смажьте катетер смазкой или гелем на водной основе (с или без местной анестезии, если потребуется). Используя стерильную технику, как указывается в медицинской литературе, вставьте катетер полностью в мочеиспускательный канал (уретра), убедившись, что баллон находится над шейкой мочевого пузыря. RUSCH Sympacath: мы рекомендуем провести увлажнение катетера перед использованием.

Шприц Люер может быть использован для накачки баллона какими-либо продуктами, предварительно наполненный шприц прилагается. Заполните баллон стерильной водой или используйте прилагаемый шприц. Емкость баллона указывается на воронке катетера или на упаковочном ярлыке. Не перекачайте. Убедитесь в правильности процесса, проверив наличие мочевого потока из дренажной воронки.

Чтобы освободить баллон прежде, чем его устранить, вставьте шприц Люер соответствующим образом. Чтобы удалить жидкость осторожно отсосите ее из шприца. Интенсивное отсасывание может привести к образованию вакуумного коллапса, что может ухудшить процесс нормального дренирования.

Предупреждение для всех баллонных катетеров с близко расположенной манжетой и номинальной емкостью более, чем 50 мл:

Важная информация для удаления катетера:

Полностью освободив баллон, наполните его снова 2 мл воздуха для того, чтобы избежать образования морщин и складок в дистальном баллоне.

Рекомендованное максимальное время варьируется в зависимости от типа продукта. Для получения более подробной информации проконсультируйтесь с местным представителем RUSCH.

Наполненный баллон удерживает катетер в мочевом пузыре. Если баллон потеряет жидкость, например, из-за диффузии заполненной жидкости через мембрану баллона, со временем катетер может случайно выскользнуть из мочевого пузыря. Такое случается с силиконовыми катетерами, которые заполняются стерильной водой из-за особых свойств и характеристик материалов. Чтобы предотвратить такую опасность жидкость для заполнения должна извлекаться из этих катетеров, по меньшей мере, один раз в неделю, и затем баллон необходимо повторно заполнить указанным первоначальным объемом жидкости.

Вероятные осложнения

Если Вы столкнулись с трудностями при отсасывании жидкости из баллона при помощи шприца, что случается крайне редко, следует перерезать острыми ножницами ножку катетера с клапаном на месте раздвоения или пробить баллон согласно установленным правилам, описанным в медицинской литературе. В случае необходимости прокола баллона не забудьте удалить все фрагменты с пациента. Неверно установленный катетер может причинить уретральный вред, если баллон наполняется в уретре. Раздражение уретральной слизистой оболочки, закупорка катетера из-за инкрустации и инфекции – это документально подтвержденные осложнения, которые могут произойти у пациентов и с катетерными материалами. В соответствии с принятыми положениями пациент должен находиться под повседневным контролем, чтобы гарантировать непрерывную проходимость катетера и его функционирование, а также катетер должен быть удален или заменен врачом или квалифицированным персоналом по окончании определенного временного интервала.

Мера предосторожности

Только для урологического использования.

Не используйте смазки или другие смазочные материалы на бензиновой основе в отношении изделий, содержащих латекс. Для латексной продукции в качестве смазочного вещества можно использовать Silkosprey – смазку на водной основе или гель.

Всегда заполняйте баллон стерильной водой или используйте заранее заполненный прилагаемый шприц.

Никогда не зажимайте катетер, если потребуется, то можно воспользоваться клапаном катетера или заглушкой.

Не используйте шприц для прокола ручки катетера в целях забора образца мочи. Существует опасность повреждения иглой и нарушения катетера.

Представление

Каждый прибор доставляется в отдельной стерильной упаковке.

Стерильность катетера и компонентов гарантируется до тех пор, пока не вскрыта и не повреждена упаковка, но не дольше той даты, которая указана на ярлыке.

Данная продукция предназначена только для одноразового использования. Повторная стерилизация или повторное использование недопустимы.

Рекомендации к условиям хранения

Данная продукция должна храниться в оригинальной упаковке в сухой среде. Желательно избегать прямого попадания солнечных лучей или тепла.

Внимание: Федеральный закон запрещает врачам осуществлять продажу данного прибора (Только для США и Канады).







СЭЙДЖ

Код ОКП 94 3630

УТВЕРЖДЕН

Приказом Росздравнадзора от
_____ № _____



«УТВЕРЖДАЮ»

ЗАО «СЭЙДЖ»
Озтемел Грегори

Инструкция по применению

Уретральные катетеры RUSCH

**Внимательно прочитайте инструкции
перед использованием!**

**121069, г. Москва,
ул. Малая Никитская, д.20/9, стр.2
тел.: (495) 234-39-45/46
(495) 795-03-60/61
факс: (495) 234-39-47**

E-mail: satra@saei-medical.ru

ООО ЦИРМИ info@cirmi.ru www.goszdravnadzor.ru

ЗАО «Сэйдж»

ИНН 7731047367 КПП 770301001

Р/С № 40702810438100101012

в Вернадском отделении № 7970

г. Москвы Сбербанка России ОАО

К/С № 30101810400000000225 БИК 044525225

Код ОКВЭД 51.46 Код ОКПО 40271950

Описание

Урологические катетеры RUSCH изготовлены из полиуретана (ПВХ) или мягкой красной резины (каучука). В основном катетеры 70 см в длину, а диапазон размеров - от Ch.3 до Ch.12, в зависимости от вида. Катетеры имеют до 2 отверстий. Наконечник катетера закрыт или открыт, цвета оливы, изогнутый наконечник оливкового цвета, гибкий закрытый наконечник. Наконечник Sachse. Наконечник Woodruff-Pflaumer. Наконечник Chevassu, наконечник Pflaumer или наконечник со свистком. Катетер имеет сантиметровую градуировку первых 50 см. Проксимальный кончик имеет цветную окантовку (красную или зеленую), чтобы различать левую и правую стороны. Катетеры доставляются с втулкой Люер Локк для присоединения катетера к шприцам Люер Локк и Люер. В зависимости от вида катетер может быть доставлен со стилетом (зондом). Для получения более подробной информации обратитесь к каталогу RUSCH.

Показания

Катетеры Rusch предназначены для следующих процедур: дренирование мочеочника, взятие образца мочи, скрещивание небольших сужений и доступ к почечной лоханке, а также для проведения других обычных диагностик и принятия терапевтических мер в области урологии.

Наконечник катетера Chevassu в частности предназначен для повседневных инъекций контрастного вещества в мочеочник для радиографической визуализации верхнего мочевого пути.

Противопоказания

Противопоказания в отношении уретральной катетеризации включают тяжелую стенолитическую непроходимость. Приспособленность каждого пациента индивидуально оценивается врачом терапевтом или другим квалифицированным медицинским персоналом.

Внимание: Некоторая продукция содержит сухую натуральную резину (каучук)!

Перед использованием внимательно прочитайте все инструкции.

Выньте катетер из стерильного пакета, используя полностью асептическую технику.

Указания по использованию

Катетер размещается в мочеочнике или через цитоскоп или над проводочным проводником в зависимости от вида катетера и клинических предпочтений.

Каждый катетер может использоваться как со стальным стилетом, так и без него. При использовании проводочного проводника удалите стилет до введения катетера над предварительно размещенным проводочным проводником. При отсутствии стилета катетер становится более эластичным и более склонным к загибам. Для введения цитоскопа убедитесь в том, что стилет удерживается в катетере таким образом, что не выступает наружу из наконечника или любых других боковых отверстий катетера, если такие имеются. Если не удалось исправить местоположение стилета, то это может привести к перфорации мочеочника.

Сохраняя положение стилета, введите катетер через цитоскоп и продолжайте продвигать его в мочеочник под флюороскопическим контролем направления до тех пор, пока наконечник катетера не окажется в желаемом положении.

Цитоскоп можно удалить, а можно и не удалять на данном этапе в зависимости от хирургических предпочтений.

Удалите и выбросьте стилет.

После того, как достигнуто желаемое положение, устанавливается втулка Люер-Локк. Данная втулка предназначена только для кратковременного использования.

Раздавленные коннекторы, которые обеспечивают безопасное соединение с мешком для мочи доступны в качестве аксессуаров. (Ссылка 34 07 02/34 07 03).

Возможные осложнения

Мочеточниковая перфорация, мочеточниковые раздражения, повреждение слизистой, гематурия, дискомфорт и инфекции – это общеизвестные осложнения, связанные с размещением катетеров в верхнем мочевыводящем пути.

Меры предосторожности

При введении катетера Chevassu особое внимание следует уделить тому, что вводится лишь кончик головки, а не головка целиком.

Урологические катетеры RUSCH устанавливаются только опытными врачами или другим квалифицированным медицинским персоналом, которые обучены и имеют опыт в технике установки и работе с оборудованием, которое обычно используется при установке данных приборов.

В соответствии с принятыми положениями пациент должен находиться под повседневным контролем.

Представление

Каждый прибор доставляется в отдельной стерильной упаковке.

Стерильность катетера и компонентов гарантируется до тех пор, пока не вскрыта и не повреждена упаковка, но не дольше той даты, которая указана на ярлыке.

Данная продукция предназначена только для одноразового использования. Повторная стерилизация или повторное использование недопустимы.

Рекомендации к условиям хранения

Данная продукция должна храниться в оригинальной упаковке в сухой среде. Желательно избегать прямого попадания солнечных лучей или тепла.

Текущий ассортимент урологических катетеров RUSCH:

26 36 02	Урологический катетер ПВХ, закрытый наконечник, 1 отверстие
26 37 02	Урологический катетер ПВХ, наконечник оливкового цвета, 1 отверстие
26 38 02	Урологический катетер ПВХ, наконечник со свистком, 1 отверстие
26 40 01	Урологический катетер ПВХ, загнутый наконечник оливкового цвета, 1 отверстие
26 41 00	Урологический катетер ПВХ, загнутый открытый наконечник
26 41 02	Урологический катетер ПВХ, загнутый закрытый наконечник, 1 отверстие
26 42 00	Урологический катетер ПВХ, загнутый открытый наконечник, 115 см в длину
26 45 00	Урологический катетер ПВХ, модель Woodruff-Pflaumer
26 75 00	Урологический катетер ПВХ, модель Chevassu
26 46 00	Урологический катетер ПВХ, открытый наконечник
33 36 01	Урологический катетер ПВХ, закрытый наконечник, гибкий, 2 отверстия
32 42 00	Урологический катетер из мягкой красной резины, модель Pflaumer, 2 отверстия

Внимание: данная продукция содержит сухую натуральную резину (каучук)!

33 36 00	Урологический катетер из полиуретана, закрытый наконечник, 1 отверстие
22 36 00	Мягкий урологический катетер ПВХ, закрытый наконечник, 1 отверстие, одноразовый
22 36 02	Урологический катетер из ПВХ, закрытый наконечник, 1 отверстие,

- одноразовый
- 22 36 04 Урологический катетер из ПВХ, открытый наконечник, 2 отверстия,
одноразовый
- 22 36 06 Урологический катетер из ПВХ, закрытый наконечник, 2 отверстия,
одноразовый
- 22 37 06 Урологический катетер из ПВХ, наконечник оливкового цвета, 2 отверстия,
одноразовый
- 22 40 01 Урологический катетер из ПВХ, загнутый наконечник оливкового цвета,
1 отверстие, одноразовый
- 22 42 63 Урологический эндопротез сосуда из ПВХ, закрытый наконечник, 3 отверстия

Внимание: Федеральный закон запрещает врачам осуществлять продажу данного прибора (Только для США и Канады).



